

**Zeitschrift:** Physiotherapeut : Zeitschrift des Schweizerischen  
Physiotherapeutenverbandes = Physiothérapeute : bulletin de la  
Fédération Suisse des Physiothérapeutes = Fisioterapista : bollettino  
della Federazione Svizzera dei Fisioterapisti

**Herausgeber:** Schweizerischer Physiotherapeuten-Verband

**Band:** - (1965)

**Heft:** 201

**Rubrik:** Verbandsmitteilungen

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**XI. Internationaler Kongress für Kinesitherapie und funktionelle Wiederherstellung**

22.—27. Juni 1965 in Madrid

sehr günstiges Flug- und Hotel-Arrangement durch  
WAGONGS-LITS COOK, Lausanne

Wir suchen

**2 diplomierte Krankengymnastinnen**

Interessante, selbständige Posten, geregelte Arbeitszeit, gute Anstellungsbedingungen.

Offerten mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto sind erbeten an die  
**Direktion des Inselspitals, Bern**

**GRAND HOTEL & KURHAUS BAD TARASP**

Wir suchen für unsere Kurabteilung im Grand-Hotel Kurhaus,  
7551 Bad Tarasp tüchtige Berufsleute:

2 Masseusen

1 Mediz. Bademeister für Fangopackungen

1 Mediz. Bademeisterin für Fangopackungen

Saison 20. Mai — 20. September

**Kurabteilung Scuol**

1 Masseur

1 Masseuse

Saison Anfang Mai bis Mitte Oktober  
evtl. Wintersaison Weihnacht — Ende März

Offerten mit Zeugnisabschriften und Photo sind zu richten an  
Kur- und Badeverwaltung, 7551 Bad Tarasp, z.Hd. Herrn Direktor J. Suter

Modernes Massage-Institut in **Luzern**

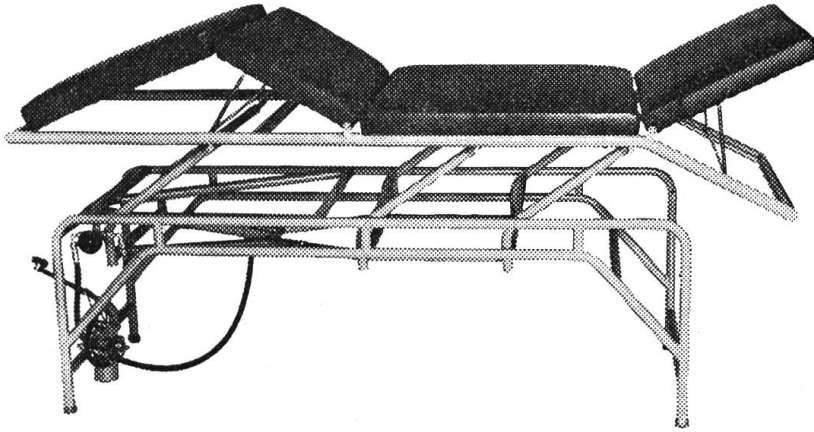
sucht per sofort oder nach Uebereinkunft (evtl. nur über Saison)  
jüngeren, gutaussehenden

**dipl. MASSEUR** (evtl. Masseuse)

zur Behandlung der Privatkundschaft. Angenehmes Arbeitsklima.  
5-Tage-Woche. Hoher Lohn. Einzimmerwohnung vorhanden.

Offerten unter Chiffre OFA 2742 Lz an Orell Füssli Annoncen AG 6002 Luzern

## Hydraulisch verstellbares Massagebett



Höhe zwischen 63 und 90 cm mühelos verstellbar  
Verschiedene Lagermöglichkeiten des Patienten  
Kopfausschnitt  
Gute Polsterung

Vorführung und Offerte durch

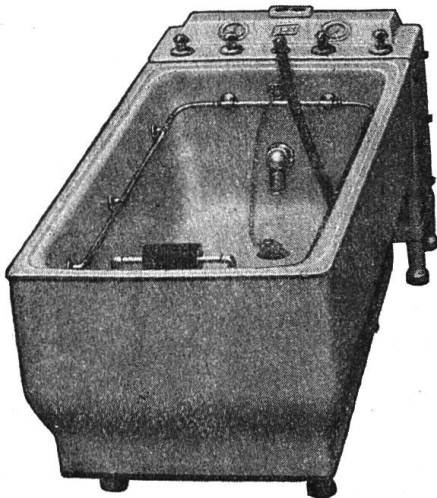
**QUARZ AG.**

**Zürich 8**

Othmarstr. 8, Tel. (051) 32 79 32



## Anlagen für Unterwasser- massagen u. Elektrobäder



- leistungsfähig
- zuverlässig
- seit Jahren bewährt

Fordern Sie unverbindliche Angebote und Vorschläge an

**KARL DISCH, Ing.**

Metallgiesserei - Apparatebau

FREIBURG i. Br.  
Rennerstrasse 20

---

Schwefelbad aus wasserlöslichen,  
organischen und anorganischen  
Schwefelverbindungen.  
Therapeutisch wirksam bei  
rheumatischen Affektionen,  
Dermatosen,  
Stoffwechselstörungen

# Sulfo Balmiral

---

greift die Haut nicht an,  
greift die Wäsche nicht an,  
greift die Wanne nicht an,  
geruchlos,  
wirtschaftlich:  
hoher Schwefelgehalt (8%)  
daher sparsam im Gebrauch,  
preisgünstig

---

Flasche zu 150 cm <sup>3</sup>	Fr. 3.50 (Publikum)	kassenzulässig
Flasche zu 500 cm <sup>3</sup>	Fr. 8.45 (Publikum)	kassenzulässig
Flasche zu 1000 cm <sup>3</sup>	Fr. 16.15 (Publikum)	kassenzulässig
Klinikpackungen	zu 5, 25 und 50 kg	

---

Chemische Fabrik Schweizerhall (Pharma), Schweizerhalle BL

Physikalische Therapie u. Einzel-Sauna  
Bonbijoustrasse 28, 3000 Bern  
Inh. Rud. Frey, dipl. Physiotherapeut  
sucht auf 1. oder 15. Juli

erfahrene und selbständige

### **MASSEUSE**

Alles andere nach Uebereinkunft.

Offerten erbeten mit Foto und Zeugnisabschriften an obige Adresse.  
5-Tage-Woche.



Zu verkaufen  
an Massaur(euse)

### **PARAPACK-INSTITUT**



in Industriestadt.

Offerten unter Chiffre PZ 8267  
an Pfister AG, Annoncen  
8401 Winterthur

Wir suchen zur Leitung unseres  
Physikalischen Institutes

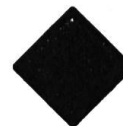
diplomierte, gutausgewiesene

### **Physiotherapeutin**

Neuzeitliche Arbeitsbedingungen,

Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten mit den üblichen Unterlagen  
sind zu richten an die Verwaltung der  
Klinik Sonnenhof, Buchserstrasse 26,  
3000 Bern



### **Kuranstalt Mammern, Bodensee**

sucht für die Sommersaison  
(1. April bis Ende Oktober)  
tüchtige, erfahrene

### **Physiotherapeutin - Bademeisterin**

Sehr gute Arbeitsbedingungen.

Offerten mit Zeugnisabschriften und  
Lichtbild sind zu richten an die  
Direktion. Tel. (083) 3 60 78

# Erwärmung und Sterilisation von Packungsmassen wie Fango, Parafango, Paraffin etc.

rasch, zuverlässig, sauber und geruchfrei mit dem

## Erwärmungs-Gerät „Becker“

- thermostatisch gesteuert
- direkte Wärmeübertragung
- ohne Wasserbad oder Öl
- automatische Sterilisation
- zahlreiche Schweizer Referenzen

Generalvertretung für die Schweiz:

**Frank Labhardt, Auberg 6,  
Basel**

Medizinische Apparate  
Tel. (061) 23 81 52



Neuzeitlich eingerichtetes

### physikalisches Institut

zu vermieten, evtl. zu verkaufen.

Netto-Einkommen über 50 000.– Fr.  
pro Jahr. Nur verheirateter, tüchtiger  
Masseur kommt in Frage.

Notwendiges Kapital für die Miete  
Fr. 30 000.–. Es werden nur Offerten  
mit Kapitalnachweis berücksichtigt.

Offerten unter Chiffre H 61818 G an  
Publicitas 9001 St. Gallen

Ich suche einen zuverlässigen

### Mitarbeiter

der auch in meiner Abwesenheit das  
Geschäft selbständig führen kann. Ein  
tüchtiger Masseur kann bei Eignung  
später das modern eingerichtete Ba-  
deetablisement, eines der grössten in  
der Schweiz, übernehmen.

Offerten unter Chiffre R 61817 G an  
Publicitas 9001 St. Gallen

In günstiger Lage im mittleren Thurgau bestens eingerichtetes

### HEILBAD



(Schlenzbäder, Medizinalbäder, Unterwasserstrahlmassage, Massagezimmer und Pedicure)

per 1. Juni 1965 zu vermieten.

Für Ehepaar vom Fach, evtl. selbständige Masseuse/Pedicure sehr gute Existenz.

Anfragen unter Chiffre 904

Für unsere **Hydrotherapie-Abteilung** suchen wir auf ungefähr anfangs Juni

eine tüchtige

### MASSEUSE

(allgemeine Massage und Bindegewebsmassage)

Bevorzugt werden Bewerberinnen mit Kenntnisse in Kneippanwendungen und Unterwasserstrahlmassage Fremdsprachen von Vorteil.

Bewerbungen mit den üblichen Unterlagen bitte senden an **Privatklinik Bircher-Benner**, Keltenstrasse 48, **8044 Zürich**

Institut de beauté à Genève, cherche

### Masseuse diplômé

pour appareil de massages à air.  
Offres à Institut Femina,  
37 Bd. Georges Favon à Genève  
Tél. 24 47 05



Sauna Schwellenmätteli in Bern sucht tüchtigen, jungen, zuverlässigen

### MASSEUR

per 1. September 1965 evtl. früher. Anmeldungen mit den üblichen Unterlagen sind zu richten an Frau M. Hänggeli, Sauna Schwellenmätteli, **3000 Bern**

### MASSEUR

Kenntnisse in der physikalischen Therapie, sucht Stelle in Arztpraxis oder Massageinstitut.  
Anfragen unter Chiffre 905

Cours pour physiothérapeutes et ergothérapeutes dans le traitement des Infirmités Motrices Cérébrales (méthode Bobath) en langue française, 14 juin — 3 septembre 1965

---

**PATRONAGE:**

Fondation Suisse pour l'enfant IMC

**ORGANISATION:**

Zentrum für cerebrale Bewegungsstörungen, Hôpital de l'Île, Berne

**DIRECTION:**

Dr. Elsbeth Köng, pédiâtre FMH et Mlle M. Quinton, M.C.S.P.

**PROGRAMME:**

1. Théorie: Neurophysiologie et son application dans le traitement des infirmités motrices cérébrales
2. Travail pratique sous surveillance (200 heures environ)
3. Orientation sur des handicaps associés et des problèmes spéciaux
4. Visite de centres

**NOMBRE DE PARTICIPANTS:** 16 au maximum

**FRAIS:**

400 francs Suisse. Ces frais seront remboursés après le cours, si le participant s'engage à travailler ensuite pendant 2 ans dans un centre Suisse

**INSCRIPTIONS:**

Par écrit jusqu'au 15 mai 1965 avec Curriculum vitae à l'adresse du Zentrum für cerebrale Bewegungsstörungen, Hôpital de l'Île, Berne

**Kurhaus RIETBAD Togg.**

Wir suchen für sofortigen Eintritt

tüchtige

**Physiotherapeutin**

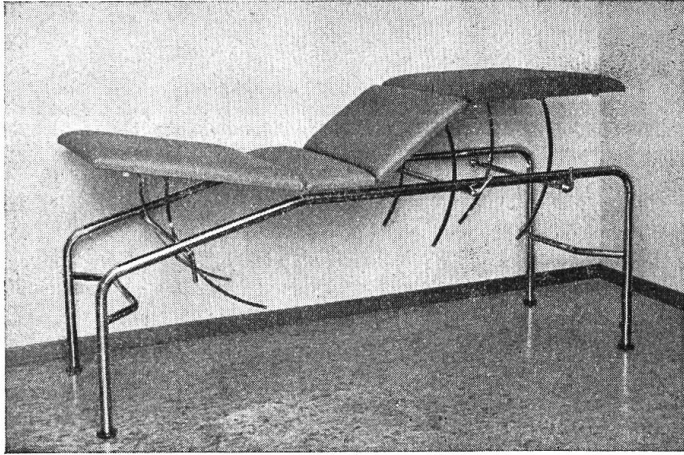
modern eingerichtete physikal. Abteilung. Angenehmes Arbeiten.  
Offerten mit Photo und Zeugnisabschriften an  
Fam. Bosshard, Kurhaus Rietbad

Zu verkaufen

**1 Vacuum-Massage-Apparat Traxator**

«Minor/Beauty-Vac» Preis Fr. 250.—

Tel. (051) 41 33 06, 08.00—09.00 Uhr



**Liege-  
Massage- TISCHE  
Extens.-  
Tritte • Höcker • Boys**

Immer vorteilhaft  
direkt vom Hersteller

**HESS**  
**DÜBENDORF - ZCH**

Fabrik für Spitalapparate  
Tel. (051) 85 64 35

## Hiltl's «Vegi»

Seit 60 Jahren ein Begriff  
Sihlstrasse 26, Zürich

**Indische Spezialitäten**

**Vegetarisches Restaurant, Tea-Room**

## CALORIGENE Rheuma - Salbe

wirkt 4-fach

- durch sogenannte «Ableitung» auf die Haut
- durch Einwirkung von der Haut aus auf die tiefer gelegenen Krankheitsherde
- durch Einwirkung über die Blutbahn
- durch Einwirkung über die Luftwege

In Tuben zu 40 g und Töpfen zu 250, 500, 1000 g

**Internationale Verbandstoff-Fabrik Schaffhausen**

### Zu verkaufen

per sofort oder nach Uebereinkunft  
bestens eingerichtetes

**Klein-Sauna und  
Massage-Institut**

in erstklassig. Bündner-Wintersportort  
Mehrjähriger Mietvertrag vorhanden.  
Das Kaufobjekt bietet ideale Ergän-  
zung zu anderweitiger Sommerpraxis.  
Interessenten melden sich unter Chif-  
fre 906